

Declaration and Power of Attorney For Patent Application  
特許出願宣言書及び委任状  
Japanese Language Declaration  
日本語宣誓書

私は、下欄に氏名を記載した発明者として、以下の通りに宣言します。

私の住所、郵便の宛先及び国籍は、下欄に氏名に続いて記載した通りです。

下記の名称の発明に関し、請求の範囲に記載され、特許出願している発明内容について、私が、最初にして唯一の発明者である（一人の氏名のみが下欄に記載されている場合）か、もしくは、最初にして共同の発明者である（複数の氏名が下欄に記載されている場合）と信じています。

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

上記発明の明細書（下記の欄でX印がついていない場合は、本書に添付）は、

☐ 年 月 日に提出され、米国出願番号または特許協力条約国際番号を、  
第 号とし、（該当する場合） 年 月 日に補正されました。

私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、内容を理解していることをここに表明します。

私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義される通り、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務があることを認めます。

私は、米国法典第35編第119条(a) - (d) 項または365条(b) 項に基づき、下記の米国以外の国の少なくとも1ヶ国を指定している特許協力条約365(a)項に基づく国際出願、または外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出願の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、枠内をマークすることで示しています。

As a below named inventor, I hereby declare that:

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled:

METHOD AND SYSTEM OF PRODUCING  
ANALYTICAL DATA

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

☐ was filed on \_\_\_\_\_  
as United States Application  
Number or PCT International  
Application Number \_\_\_\_\_  
and was amended on \_\_\_\_\_  
(if applicable)

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a) -(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

**THE UNIVERSITY OF CHICAGO**

54

# Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状： 私は下記の発明者として、本出願に関する一切の手続きを米国特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人として、下記の者を指名致します。(弁護士、または代理人の指名及び登録番号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith(list name and registration number)

David L. Tarnoff, Reg. No. 32,383  
Yoshio Miyagawa, Reg. No. 43,393  
Patrick A. Hilsmer, Reg. No. 46,034  
Todd M. Guise, Reg. No. 46,748

書類送付先：

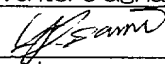
Send Correspondence to:

SHINJYU GLOBAL IP COUNSELORS, LLP  
1233 Twentieth Street, N.W. Suite 700  
Washington, D.C. 20036

直接電話連絡先：(名前及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

SHINJYU GLOBAL IP COUNSELORS, LLP  
(202) 293-0444

唯一または第一発明者名	Full name of sole or first inventor	
	Yasushi ISAMI	
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
		 17/08/2007
住所	Residence	
	427 Hiramatsu, Ohtsu-ku, Himeji-shi, Hyogo 671-1145 Japan	
国籍	Citizenship	
	Japanese	
私書箱	Post Office Address	
	Same as above	